

Genre du véhicule <b>Tracteur agricole</b>	Marque <b>D E U T Z</b>	Type <b>D 6006</b>	Fiche d'homologation n° CH <b>4199 09</b>
<b>MOYENS D'IDENTIFICATION "D 6006" de chaque côté sur capot moteur + vers le No du châssis + sur plaquette du constructeur, à droite, sur le palier de roulement de l'essieu avant</b>			
Numéro du châssis frappé _____ à droite, sur carter boîte de réduction + sur plaquette constr.			
Signe d'identification du moteur frappé <b>"F 4 L 912"</b> à gauche derrière le démarreur + s. plaqu. moteur			
Constructeur <b>K H D AG, Köln (D)</b>		Importateur <b>H.F. Würgler, Affoltern A.A.</b>	
<b>CHASSIS</b> Nombre d'essieux <u>2</u> Nombre de roues <u>4</u> Entraînement <u>roues AR</u>		<b>MOTEUR</b> Genre <u>en ligne</u> Temps <u>4</u>	
Direction <u>au centre</u> Assistance <u>sur demande</u>		Marque <u>DEUTZ</u> Carbur. <u>diesel</u>	
Frein de service <u>méc. exp.int. s. arbre primaire + fr. indépendant</u>		Type <u>F 4 L 912</u>	
Frein auxiliaire <u>méc. exp.int. sur</u> <u>s.chaque roue</u>		Position <u>avant</u> Nombre cyl. <u>4</u>	
Frein stationn. <u>arbre primaire</u> Frein pr. rem. _____		Alésage <u>100</u> Course <u>120</u>	
Transmission <u>mécanique</u> Nombre vit. <u>3 x 3</u>		Cylindr. <u>3768</u> cm <sup>3</sup> CV-Impôt <u>19.2</u>	
Blocage differ. <u>oui</u> Crochet rem. <u>AV + AR</u> Vitesse max. <u>20 *</u> km/h		CV-puiss. <u>62</u> (DIN) à <u>2300</u> t/m	
<b>CARROSSERIE</b> Forme _____ Nombre portes _____		Refroidissement <u>air</u>	
<u>(1 siège de secours av.galerie s.garde-boue)</u>		Bruit <u>85</u> dB (B) à <u>2300</u> t/m	
Nombre de places : Total <u>2</u> ; AV <u>1</u> ; milieu _____ ; AR <u>1</u> ; Places debout _____		Amortissement bruit <u>1 pot</u> <u>540/125/180</u>	
<b>DIMENSIONS</b> Voie AV <u>1420</u> AR <u>1520 (variable)</u>		<b>POIDS</b> Avant _____ Milieu _____ Arrière _____ TOTAL _____	
Diam. braquage G <u>7.7</u> DR <u>7.4</u>		A vide <u>920</u> _____ _____ <u>2500</u>	
Empattement <u>2150</u> ( / / / )		Charge utile _____ _____ _____	
Dimensions ext. _____ Dimensions int. _____		Poids total _____ _____ _____	
Longueur <u>3720</u> _____		Garantie fabr. <u>sel. pneum. 4110-5000</u>	
Largeur <u>1955</u> _____		Dimens. pneus <u>7.50-16 6 PR/16.9/14-30 6 PR+</u>	
Hauteur <u>1900</u> _____		Charge p. essieu <u>1420</u> _____ <u>3520</u> _____	
Porte à faux AV <u>530</u> _____		de l'ensemble _____	
AR <u>1040</u> _____		Poids maxi remorquable _____ kg	
lat. _____			

## EQUIPEMENT §)

Equipement électrique 12 V

Feux de route 2/ HELLA Avertisseur optique \_\_\_\_\_  
 Feux de croisement 2/ Bilux, sy. Feux de position 2/ séparés  
 Feux de gabarit \_\_\_\_\_ Feux de brouillard \_\_\_\_\_  
 Avertisseur 1/ électrique (1-ton) Niv. sonore 86 (dB/B)  
 Essuie-glace \_\_\_\_\_ Lave-glace \_\_\_\_\_  
 Feux arrières 2/ séparés Catadioptrés 2+2 séparés  
 Feux stop 2/ séparés Feux de recul \_\_\_\_\_  
 Eclair. plaque contr. \_\_\_\_\_ Plaque forme haute/oblongue \_\_\_\_\_  
 Rétroviseur \_\_\_\_\_ Indic. vitesse tractom.  
 Indic. direction clign. 4  
 AV orange latér. \_\_\_\_\_ AR orange  
 Avert. clign. \_\_\_\_\_ Lampes de travail \_\_\_\_\_  
 Feux complémentaires : \_\_\_\_\_

## INDICATIONS POUR LE PERMIS DE CIRCULATION

Genre du véhicule Tracteur agricole  
 Marque & type DEUTZ D 6006  
 Châssis n° \_\_\_\_\_ (selon véhicule) \_\_\_\_\_  
 Homologation n° CII 4199 09  
 Forme de la carr. \_\_\_\_\_ (selon véhicule) \_\_\_\_\_  
 Couleur \_\_\_\_\_ (selon véhicule) \_\_\_\_\_  
 Places ass. : Total 2 (1 avant)  
 Poids à vide 2500 Carburant diesel  
 CV 19,2  
 Charge utile \_\_\_\_\_ Cylindrée 3768 cm<sup>3</sup>  
 Poids total \_\_\_\_\_ Poids de l'ensemble \_\_\_\_\_

## REMARQUES, MODIFICATION ET CONDITIONS :

- \*) Vitesse : 20 km/h à 2300 t/min.  
 Plombage : 2 sur la vis de butée de plein gaz et couvercle du carter régulateur.  
 +) Pneumat. : Sur demande AV= 6.00-19  
 AR= 11-36, 12-36, 13-30, 15-30  
 §) Hauteur des feux : ne peuvent pas être placés plus bas (pr.raisons techniques)  
 Catadioptrés montés par l'importateur sur supports de garde-boue. La distance  
 de 40 cm depuis le profil extérieur ne peut être observée pour des raisons techniques.

Lieu et date de l'expertise

Affoltern a.A., 13.-14.6.68

La commission d'expertise